



ENGLISH FOR SPANISH SPEAKERS

The ENGLISH FOR SPANISH SPEAKERS editions help Spanish-speaking learners overcome the difficulties they face when learning English. This is achieved by integrating our expert knowledge of Spanish speakers with information taken from the unique *Cambridge English Corpus*.

Our in-depth understanding of Spanish-speaking learners is the result of extensive research carried out by our locally-based editorial team and is clearly evident in our ENGLISH FOR SPANISH SPEAKERS editions. This guarantees that the topics and activity types are relevant to Spanish-speaking learners of English, with a focus on areas of language which are typically problematic. Extra support is also provided for teachers of Spanish speakers through detailed teaching notes and specifically-designed ideas for the classroom.

The Cambridge English Corpus is a multi-billion word collection of written and spoken English. It includes the Cambridge Learner Corpus, a unique bank of exam candidate papers. Our authors study the Corpus to see how English is really used, and to identify typical learner mistakes. We use this system to identify which words, grammar patterns or language structures cause the most problems for Spanish-speaking students learning English. As a result, ENGLISH FOR SPANISH SPEAKERS editions are able to confidently address the common mistakes that Spanish-speaking learners make, and give extra practice and tips to avoid these typical errors.

www.cambridge.org/elt/ess

CAMBRIDGE UNIVERSITY PRESS

University Printing House, Cambridge CB2 8BS, United Kingdom

One Liberty Plaza, 20th Floor, New York, NY 10006, USA

477 Williamstown Road, Port Melbourne, VIC 3207, Australia

4843/24, 2nd Floor, Ansari Road, Daryagani, Delhi – 110002, India

314–321, 3rd Floor, Plot 3, Splendor Forum, Jasola District Centre, New Delhi – 110025, India

José Abascal 56, 1° – 28003 Madrid, Spain

Cambridge University Press is part of the University of Cambridge.

It furthers the University's mission by disseminating knowledge in the pursuit of education, learning and research at the highest international levels of excellence.

Information on this title: www.cambridge.org

© Cambridge University Press 2017

This publication is in copyright. Subject to statutory exception and to the provisions of relevant collective licensing agreements, no reproduction of any part may take place without the written permission of Cambridge University Press.

First published 2009 Second edition 2014 Updated second edition 2017

20 19 18 17 16 15 14 13 12 11 10 9 8 7 6 5 4 3

Printed in Spain by GraphyCems Legal deposit: M-37743-2016

978-84-9036-177-1 Pupil's Book 1 (with My Home Booklet)

978-84-9036-608-0 Activity Book 1 (with CD-ROM)

978-84-9036-130-6 Language Portfolio 1 (online)

978-84-9036-335-5 Teacher's Book 1

978-84-9036-653-0 Teacher's Resource Book 1 (with Audio CDs)

978-84-8323-857-8 Posters 1

978-84-8323-854-7 Flashcards 1

978-84-8323-849-3 Wordcards 1

978-84-9036-114-6 Class Audio CDs

978-84-9036-110-8 Digital Box 1 Online

978-84-9036-508-3 Digital Box 1 DVD-ROM

978-84-9036-089-7 Digital Pupil's Book 1 (Enhanced PDF)

978-84-9036-691-2 Digital Activity Book 1 (Enhanced PDF)

Information and additional resources for this title at www.cambridge.es/kidsbox

Cambridge University Press has no responsibility for the persistence or accuracy of URLs for external or third-party internet websites referred to in this publication, and does not guarantee that any content on such websites is, or will remain, accurate or appropriate. Information regarding prices, travel timetables, and other factual information given in this work is correct at the time of first printing but Cambridge University Press does not guarantee the accuracy of such information thereafter.

Contents *



Introduction page 4 HOME Letter to parents page 5 Hello! Wild animals page 18 page 6 My School My clothes page 8 page 20 Favourite toys Fun time! page 10 page 22 My family At the funfair page 12 page 24 Our house Our pets page 14 page 26 My face Party time! page 16 page 28

Picture dictionary page 30

Introduction

About Kid's Box

Kid's Box is a six-level English course for primary school children, full of interesting and fun activities which are designed to get children understanding, enjoying, and communicating in English. During the course, children will develop their abilities in the skills of listening, speaking, reading and writing, and in the necessary basic competences that children should acquire in Primary Education, following the National curriculum for the teaching of English in Spanish Primary schools.

Kid's Box has been written to coincide with the Common Reference Levels of the Common European Framework (CEF), and with the three levels of Cambridge English: Young Learners.

Kid's Box levels	Common European Framework Common Reference Levels	Cambridge English: Young Learners
Kid's Box 1 and 2	towards Level A1	Cambridge English: Starters
Kid's Box 3 and 4	Level A1	Cambridge English: Movers
Kid's Box 5 and 6	Level A2	Cambridge English: Flyers

For further information, please see: www.cambridgeesol.org/yle

The characters

The units are based around the Star family (Mr and Mrs Star, Simon, Stella and Suzy), their friends (Meera, Lenny and Alex), and their toys (Maskman, Marie, Monty and Trevor). These characters provide fun, familiar and meaningful contexts for the language that children can easily relate to.

Course components

Each of the six levels of **Kid's Box** consists of the following components:

Pupil's components:

- · Pupil's Book with My Home Booklet
- Activity Book with Online Resources and CD-ROM

Teacher's components:

- Teacher's Book
- · Teacher's Resource Book with Audio CD
- · Class Audio CDs
- Posters
- Flashcards
- Wordcards
- · Digital Box (IWB component)
- Interactive DVD (with Teacher's Booklet)
- Online Tests

Letter to parents



Dear Parents,

Welcome to *My Home Booklet*! After completing each unit of **Kid's Box** at school, your child will bring *My Home Booklet* home, to show you the language that they have been learning.

You don't need to have a good level of English in order to help your child. The important thing is for you to take an interest and offer support where necessary. This will have a beneficial effect on your child's learning.

Each of the 12 units in My Home Booklet contains the following activities:

Activity 1 practises the main vocabulary from the unit, and Activity 2 practises the main grammar. Make sure your child understands what to do, then encourage them to complete the activity independently. As your child finishes each activity, encourage them to read out their answers, pointing to the pictures where appropriate. If you spot a mistake, don't point it out yet. Often in reading out their own answers, children will spot any mistakes themselves. You might also like to ask them questions in English, or to encourage them to say sentences about themselves, as appropriate.

Activity 3 recaps on the story or the song from the unit. Children either order the pictures from the story then tell the story, or complete the words from the song then sing it. You can listen to all the stories and songs here: www.kidsboxapps.es or in the Activity Book CD-ROM.

Activity 4 is a self-evaluation activity. Look at the pictures with your child, and read out the 'I can...' statements from the bottom of the page. Ask your child to think about whether that statement is true for them, and to colour the smiley face if it is. Make sure you offer lots of praise at this point: it is important for children to value their own progress.

Note: The numbers given in brackets in *My progress* at the bottom of the page indicate the relevant competences, as set out by the Council of Europe and the Spanish Primary curriculum (see Introduction on page 4).



Activity 5 provides an opportunity for children to personalise some of the language they have learned. They draw something that relates to their own lives, and from term 2 onwards, they also write something about it.

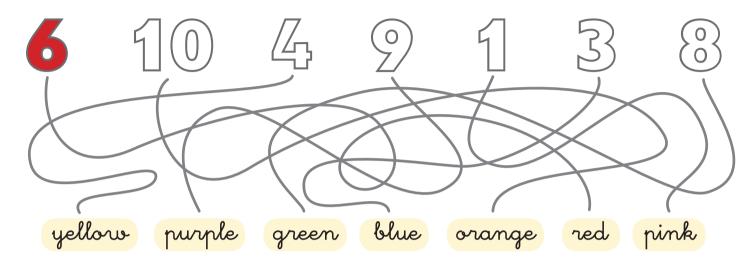
Lastly, there is an attractive visual Picture dictionary for children to revise all the course vocabulary at the end of the *My Home Booklet*.

We hope you and your child enjoy working together with *My Home Booklet*!

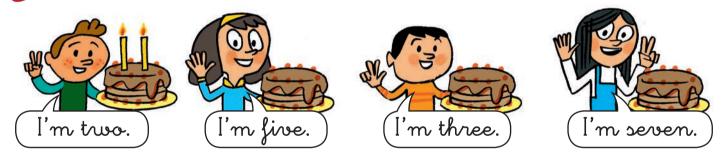
Your child's English teacher

Hello!

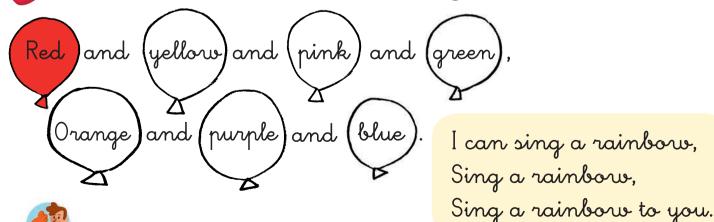
What colour is it? Follow and colour.Then say.



Output
Output
Output
Description
Descri



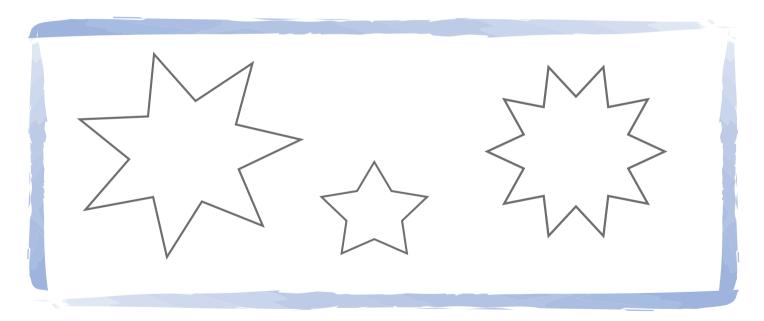
Colour the balloons. Then sing.



Listen to the story.



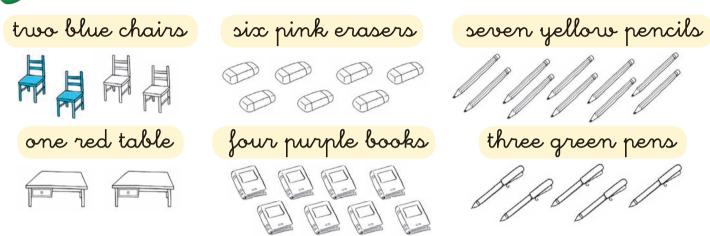
(5) Colour the stars. Use your favourite colours.



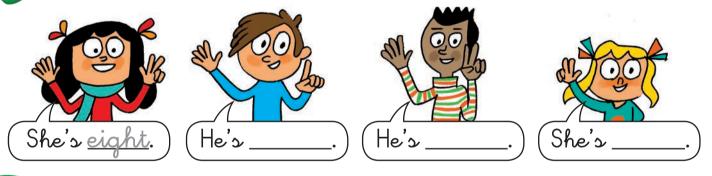
My progress 1 I can name some characters and some colours. (1) 2 I can say hello, goodbye, and my name. (1, 2, 5) 3 I can count from 1-10 and say my age. (2, 5) 4 I can use the Kid's Box CD-ROM. (3, 4) 5 I can use my picture dictionary. (4, 6) 6 I can review my learning at home using My Home Booklet. (4, 6) 7 I can act out the story. (5, 7) 8 I can sing the song. (6, 7)

2 My School

Look, read and colour. Then say.



2 How old is he/she? Count and write. Then say.



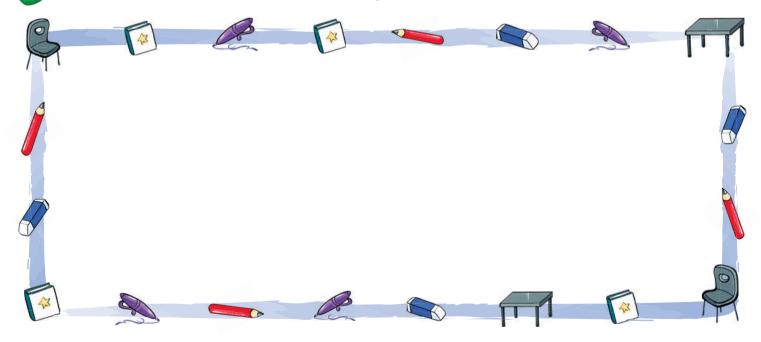
3 Order the pictures. Then tell the story.







Draw three objects that you use in the classroom.



My progress 1 I can name some school objects and characters. (1) 2 I can say my friends' names and ages. (1, 2, 5) 3 I can count things. (2) 4 I can use the Kid's Box CD-ROM. (3, 4) 5 I can use my picture dictionary. (4, 6) 6 I can review my learning at home using My Home Booklet. (4, 6) 7 I can act out the story. (5, 7) 8 I can sing a song. (6, 7)

Favourite toys

Look, read and circle. Then say.



a red doll a red bike



a green computer a black computer



an orange pencil an orange ball



a brown train a yellow train



a grey computer a grey bike



a white car a black car

Where is it? Look and match. Then say.





in the bag next to the bag under the table on the table

Read and write. Then sing the song.

book chair computer table toybox Monty isn't here, Monty isn't there. He isn't on the <u>table</u>. He isn't under the Oh, where is Monty? Is he in the Is he under the 📚 _____? Is he next to the 🖳 _____? Look! Look! Look! Oh, where is Monty?

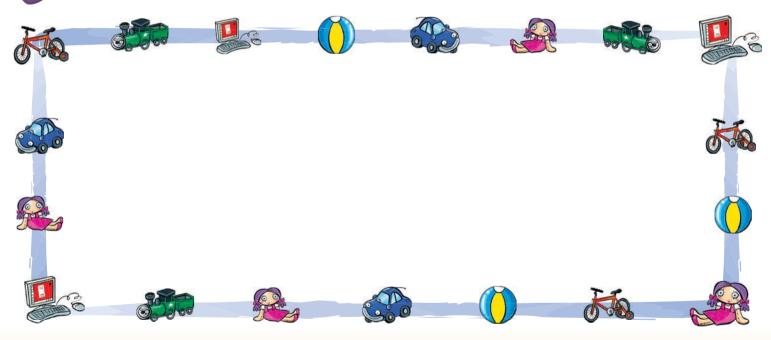


Listen to the story.

Look and colour the faces.



Draw your favourite toy.



My progress 1 I can name some toys and colours. (1) 2 I can say where things are. (1,5) 3 I can add two numbers. (2) 4 I can use the Kid's Box CD-ROM. (3,4) 5 I can use my picture dictionary. (4,6) 6 I can review my learning at home using My Home Booklet. (4,6) 7 I can act out the story. (5,7) 8 I can sing the song. (6,7)

My family

brother father grandfather grandmother

 $oldsymbol{1}$ Look and write the words.Then say.



mother sister

my <u>brother</u>

Look, read and circle. Then say.





He's old.



He's young. She's happy. She's young.







She's young. She's sad.
She's ugly. She's beautiful.

Order the pictures. Then tell the story.





















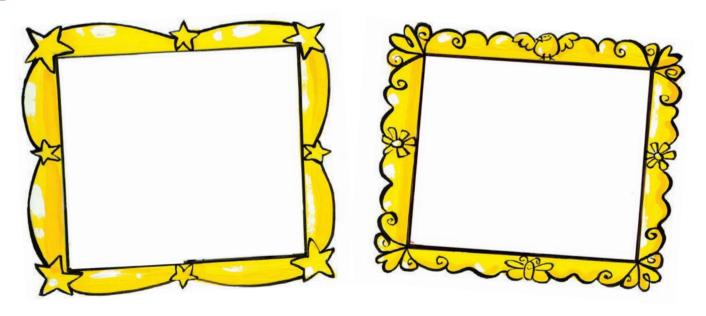


Sing the song: Young or old, happy or sad.

4 Look and colour the faces.

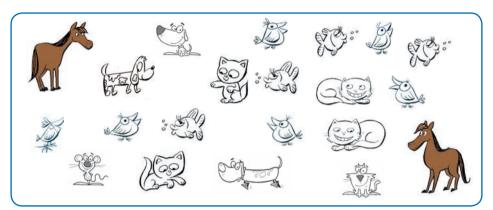


Draw someone from your family.



My progress 1 I can name some members of my family. (1, 5) 2 I can describe people and talk about feelings. (1, 5) 3 I can use the Kid's Box CD-ROM. (3, 4) 4 I can use my picture dictionary. (4, 6) 5 I can review my learning at home using My Home Booklet. (4, 6) 6 I can act out the story. (5, 7) 7 I can sing the song. (6, 7) 8 I can draw my family. (7)

- Read and colour. Count and write. Then say.
 - 2 brown horses
 - ___ orange dogs
 - ___ yellow birds
 - ___ purple fish
 - ____ black cats
 - ___ grey mouse

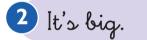


- **2** Read, find and circle. Then say.
 - 1 They're long.

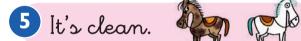
















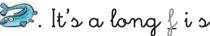






Read and complete. Then sing.

My name's Meera, and this is my \mathfrak{L} . It's a long \mathfrak{L} is h.



My name's Lenny, and this is my 🛸. It's a happy _ i r _.



My name's Stella, and this is my . It's a clean _ a _.

My name's Suzy, and this is my . It's a big _ o _.

My name's Mrs Star, and this is my . It's a beautiful _ o r s _.

My name's Simon, and this is my T. It's a small _ o u s _.



Listen to the story.





Draw your pet or a friend's pet. Then write.

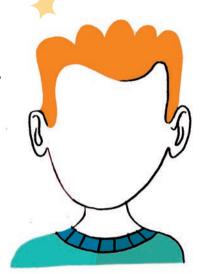


My progress 1 I can name some pets. (1,2) 2 I can describe animals and objects. (1,2) 3 I can talk about my senses. (2) 4 I can use the Kid's Box CD-ROM. (3,4) 5 I can use my picture dictionary. (4,6) 6 I can review my learning at home using My Home Booklet. (4,6) 7 I can act out the story. (5,7) 8 I can sing the song. (6,7)

My face

Write the words, draw and colour.

I've got orange M <u>hair</u>. I've got yellow @ @ _____. I've got a red _______. I've got green 🖔 & ______. I've got a purple \bigwedge _____.



- Read and circle true answers.
 - Have you got green hair?

 - Have you got brown hair?
 - 3 Have you got a pink mouth? Yes, I have. No, I haven't.
 - 4 Have you got blue eyes?
 - 5 Have you got a dirty face? Yes, I have. No, I haven't.

Yes, I have. (No, I haven't.

Yes, I have. No, I haven't.

Yes, I have. No, I haven't.

Order the pictures. Then tell the story.













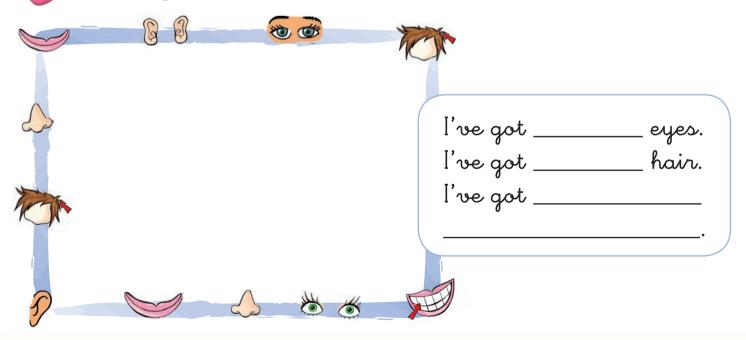




Sing the song: I'm a very ugly monster.



Draw your face. Then write.



My progress 1 I can name some parts of my face. (1, 2) 2 I can describe and draw my face. (1, 2, 7) 3 I can use the Kid's Box CD-ROM. (3, 4) 4 I can use my picture dictionary. (4, 6) 5 I can review my learning at home using My Home Booklet. (4, 6) 6 I can play a pairwork game. (5, 7) 7 I can act out the story. (5, 7) 8 I can sing the song. (6, 7)

Wild animals

D Look and write the words. Then say.

elephant gizaffe hippo monkey snake tiger

1 gizaffe
2 3
5 6

- Look and write the words. Then say.
 - 1 They've got four legs.
 - 2 They haven't got long tails.
 - 3 They've got big mouths.
 - They haven't got big ears.

snakes tigers
hippos monkeys
giraffes crocodiles
elephants snakes

Read and write. Then sing the song.

Let's all do the show. Move your hands and fet!

Let's all do the shake. Move your a_m_ and l_g_!

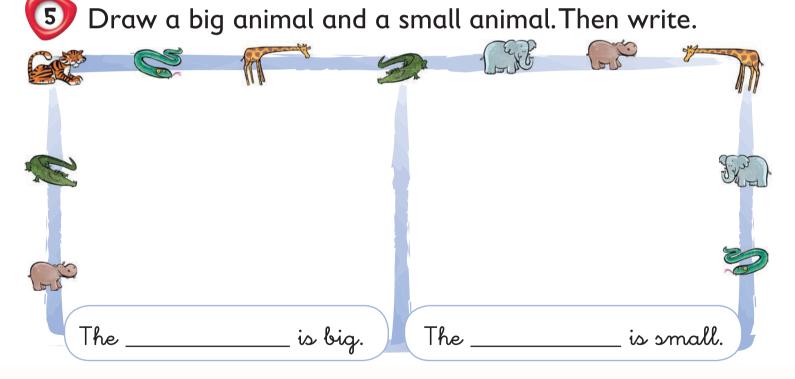
Let's all do the shake. Move your h_a_ and t_i_!

Let's all do the smile. Show your big white t_e_h!

Let's all do the saugh, and open your big clean m_u_h!







My progress 1 I can name some wild animals. (1) 2 I can describe animals' bodies. (1, 2) 3 I can talk about where animals live. (2) 4 I can use the Kid's Box CD-ROM. (3, 4) 5 I can use my picture dictionary. (4, 6) 6 I can review my learning at home using My Home Booklet. (4, 6) 7 I can act out the story. (5, 7) 8 I can sing the song. (6, 7)

8 My clothes

D Look and write. Then say.

jacket shoes shoes skirt socks trousers T-shirt





grey _____ white ____ green ____

- 2 Look at the pictures, read and circle. Then say.
 - 1 She's got / He's got a blue skirt.
 - 2 She's got / He's got white shoes.
 - 3 She's got / She hasn't got socks.
 - 4 He's got / He hasn't got socks.



3 Order the pictures. Then tell the story.

















Sing the song: He's got a blue jacket.



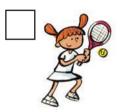
Draw yourself today. Write the clothes words.



My progress 1 I can name some clothes. (1) 2 I can say what someone is wearing. (1,5) 3 I can use the Kid's Box CD-ROM. (3,4) 4 I can use my picture dictionary. (4,6) 5 I can review my learning at home using My Home Booklet. (4,6) 6 I can act out the story. (5,7) 7 I can sing the song. (6,7) 8 I can draw my favourite clothes. (7)

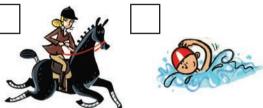
9 Fun time!

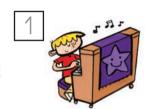
- Read, find and write the numbers. Then say.
 - 1 play the piano
 - 2 ride a bike
 - 3 swim
 - 4 play tennis
 - 5 ride a horse
 - 6 play the guitar











- 2 Read, find and write can or can't. Then say.
 - 1 He <u>can</u> fish.
 - 2 They _____ play basketball.
 - 3 She ____ ride a horse.
 - 4 He _____ sing.









Read and write. Then sing the song.

Do the Maskman song, let's all do the Maskman song.

b____. Play, play, play.

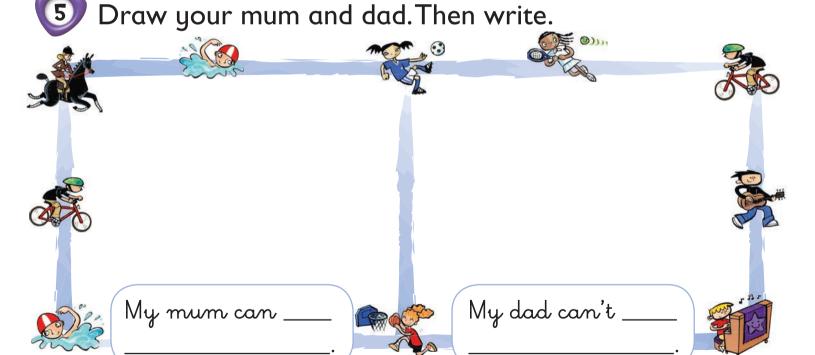
Now let's so s_____. Play J_____,

the g_____. Play, play, play.



Listen to the story.





My progress 1 I can name some fun activities. (1) 2 I can say what people can and can't do. (1,5) 3 I can talk about exercise and working in teams. (2,5) 4 I can use the Kid's Box CD-ROM. (3,4) 5 I can use my picture dictionary. (4,6) 6 I can review my learning at home using My Home Booklet. (4,6) 7 I can act out the story. (5,7) 8 I can sing the song. (6,7)

At the funfair

Read, find and colour. Then say.



a black lorry a green motorbike an orange plane a red bus a blue boat a purple helicopter















Look and complete the sentences. Then say.



I'm <u>driving</u> a car.



I'm _____ a plane.



! I'm ______.



I'm _____ a horse.

walking

Order the pictures. Then tell the story.











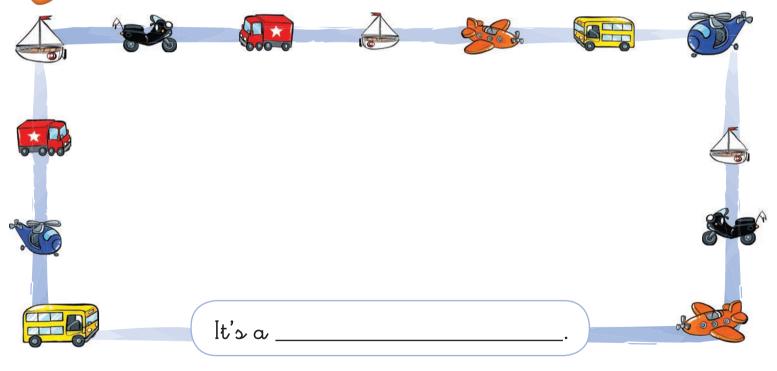




Sing the song: I'm walking.

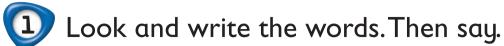


Draw your favourite vehicle. Then write.



My progress 1 I can name some vehicles. (1) 2 I can say how I'm travelling. (1, 2, 5) 3 I can use the Kid's Box CD-ROM. (3, 4) 4 I can use my picture dictionary. (4, 6) 5 I can review my learning at home using My Home Booklet. (4, 6) 6 I can play a pairwork game. (5, 7) 7 I can act out the story. (5, 7) 8 I can sing the song. (6, 7)

Our house



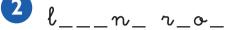






4 6_t_r_o_

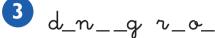






5 k_t_h__





**



6 b_d_o_m

What are they doing? Look, read and match. Then say.

They're
He's
She's
It's

eating fish.
reading a book.
drawing a picture.
listening to music.



Order the pictures. Then tell the story.

















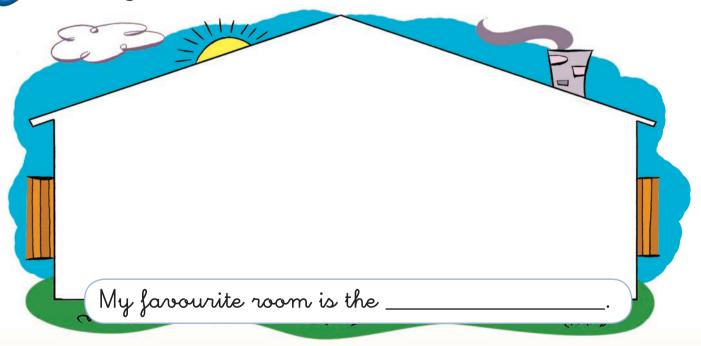


Sing the song: Where's Grandpa?





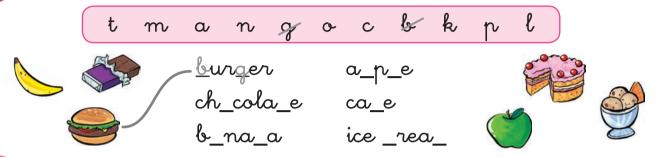
Draw your favourite room at home. Then write.



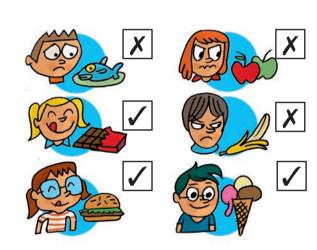
My progress 1 I can name some rooms in my house. (1) 2 I can say what someone is doing. (1, 5) 3 I can use the Kid's Box CD-ROM. (3, 4) 4 I can use my picture dictionary. (4, 6) 5 I can review my learning at home using My Home Booklet. (4, 6) 6 I can act out the story. (5, 7) 7 I can sing the song. (6, 7) 8 I can talk about fruit in paintings. (6, 7)

2 Party time!

Write the letters and match. Then say.



- Read, find and circle. Say what you like / don't like.
 - 1 like / don't like apples.
 - 2 I like / don't like ice cream.
 - 3 I like / don't like chocolate.
 - 4 I like / don't like fish.
 - 5 I like / don't like bananas.
 - 6 I like / don't like burgers.

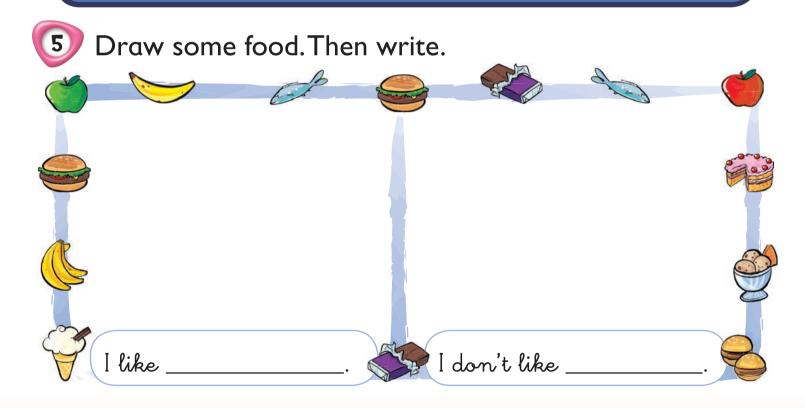


- 3 Read and write. Then sing the song.
 - Do you like 🍆 <u>bananas</u>? Yes, yes, yes.
 - Do you like of _______? Yes, yes, yes.
 - Do you like 🥰 ______? Yes, yes, yes.
 - Do you like 🍏 ______? Yes, yes, yes.
 - Do you like 🧼 ______? Yes, yes, yes.
 - Do you like 🔷 ______? No, no, no!



Listen to the story.





My progress 1 I can name some food. (1) 2 I can say what I like and don't like. (1,5) 3 I can read and use information in tables. (2) 4 I can use the Kid's Box CD-ROM. (3,4) 5 I can use my picture dictionary. (4,6) 6 I can review my learning at home using My Home Booklet. (4,6) 7 I can act out the story. (5,7) 8 I can sing the song. (6,7)

Picture dictionary















My school









eraser



nen





Favourite toys







car



computer doll





4 My family















grandfather grandmother father mother brother sister

Our pets



bird



cat



dog



fish





My face







ears eyes









nose



Wild animals













crocodile elephant giraffe hippo

snake

tiger

8 My clothes







skirt



trousers T-shirt



Fun time!













basketball football tennis guitar bike

play play play the ride a

swim

O At the funfair













boat

bus helicopter lorry motorbike plane

Our house













bathroom bedroom dining room hall kitchen living room

12 Party time!















apple banana

burger cake

chocolate ice cream

Thanks and Acknowledgements

The publishers would like to thank Kirstie Grainger for her enthusiasm in the writing of *My Home Booklet*.

Author's thanks

Many thanks to everyone at Cambridge University Press and in particular to Julieta Hernández for supervising the ESS Second Edition.

The publishers are grateful to the following contributors:

Chefer and Eduardo Bertone: cover art and illustration

Inés Avello: freelance editor

Lanchuela: additional design and page make-up

John Green and Tim Woolf, TEFL Audio: audio recordings

Robert Lee: song writing

The publishers are grateful to the following illustrators:

Dani Jiménez, Beatrice Costamagna, c/o Pickled ink; Chris Garbutt, c/o Arena; Lucía Serrano Guerroro; Andrew Hennessey; Kelly Kennedy, c/o Syvlie Poggio; Rob McKlurkan, c/o The Bright Agency; Melanie Sharp, c/o Syvlie Poggio; Marie Simpson, c/o Pickled ink; Emily Skinner, c/o Graham-Cameron Illustration; Lisa Smith; Gary Swift; Lisa Williams, c/o Syvlie Poggio.